

	SB_AQ_ST0558		Revisione n°	00
	SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO ARANCIATA SAN BENEDETTO PASSIONE ITALIANA		Data Emissione	15.04.2025
			Emesso da: ASSICURAZIONE QUALITÀ	
			Verificato da: RICERCA E SVILUPPO	
			Approvato da: DIREZIONI: QUALITÀ E SICUREZZA ALIMENTARE	

STABILIMENTI	San Benedetto Scorzè
---------------------	----------------------

NOME COMMERCIALE / TRADE DESCRIPTION

ARANCIATA
ORANGE SODA

MARCHIO / BRAND

SAN BENEDETTO

FORMATO *BOTTLE SIZE*

CONTENITORE *PACK*

TMC - TERMINE MINIMO DI CONSERVAZIONE *BEST BEFORE (see indication on bottom can)*

0.33	Litri/ <i>Liter</i>	LATTINA/ <i>can</i>	12	Mesi / <i>Months</i>
------	---------------------	---------------------	----	----------------------

ETICHETTATURA AMBIENTALE* / ENVIROMENTAL LABELLING*

Imballo/<i>pack</i>	Simbolo/<i>symbol</i>	Raccolta differenziata/<i>recycling</i>
Lattina <i>can</i>	ALU41	Metallo <i>metal</i>
Vassoio <i>tray</i>	PAP20	Carta <i>paper</i>
Film termoretraibile <i>Shrink film</i>	LDPE 4	Plastic <i>plastic</i>

SEGUI LE REGOLE DEL TUO COMUNE -follow the rules of your Municipality

* Decisione della Commissione 97/129/CE. D.L. 116 del 3/09/2020

* Commissione Decisione 97/129/CE. D.L. 116 del 3/09/2020

DENOMINAZIONE DI VENDITA* / SALE DENOMINATION*

BIBITA ANALCOLICA GASSATA A RIDOTTO CONTENUTO CALORICO CON ZUCCHERI ED EDULCORANTE
NON ALCOHOLIC CARBONATED SOFT DRINK WITH REDUCED CALORIC VALUE WITH SUGARS AND ARTIFICIAL SWEETENER

*Reg. UE 1169/2011; Reg. CE 1924/2006; D.L. n.719/1958 e ss.mm.ii

*Reg EC 1169/2011; Reg. EC 1924/2006; D.L. n°719/1958 and s.m.a.

CARATTERISTICHE ORGANOLETTICHE / ORGANOLEPTIC CHARACTERISTICS

Colore <i>Color</i>	Giallo brillante, caratteristico del prodotto <i>Bright yellow, characteristic of the product</i>
Odore <i>Smell</i>	Gradevole caratteristico dell'arancia <i>Pleasant, characteristic of the orange</i>
Sapore <i>Taste</i>	Gradevole caratteristico dell'arancia <i>Pleasant, characteristic of the orange</i>
Aspetto <i>Aspect</i>	L'eventuale deposito sul fondo è dovuto alla presenza del succo <i>The eventual deposit on the bottom of the bottle is due to the juice presence</i>

"© GRUPPO SAN BENEDETTO - ACQUA MINERALE SAN BENEDETTO SPA, viale Kennedy, 65 – 30037 SCORZE' (VE)

DOCUMENTO RISERVATO E DI PROPRIETÀ' DELLA SOCIETÀ' CHE LO HA EMESSO - È vietata la divulgazione, la comunicazione, la copia, la riproduzione, la distribuzione o l'uso delle informazioni contenute nel presente documento, senza il preventivo consenso scritto."

CARATTERISTICHE MERCEOLOGICHE / PRODUCT CHARACTERISTICS

Succo di arancia (da concentrato) <i>Orange juice (from concentrated)</i>	Si, 20 % <i>Yes, 20 %</i>
Zuccheri <i>Sugars</i>	Si, saccarosio e fruttosio (0.5%) <i>Yes, sucrose and fructose (0.5%)</i>
Edulcoranti <i>Artificial sweeteners</i>	Si, sucralosio <i>Yes, sucralose</i>
Conservanti <i>Preservatives</i>	Si, potassio sorbato <i>Yes, potassium sorbate</i>
Aromi <i>Flavourings</i>	Si <i>Yes</i>
Coloranti <i>Colourings</i>	Si, beta carotene <i>Yes, beta carotene</i>
Bibita gassata <i>Carbonated soft drink</i>	Si <i>Yes</i>

CARATTERISTICHE CHIMICO-FISICHE / PHYSICAL & CHEMICAL CHARACTERISTICS

Brix (20°C, metodo rifrattometrico)* <i>Brix (20°C, Refractometer)*</i>	5.5 ± 0.2	g/ 100 g
• Densità (20°C) <i>Density (20°C)</i>	1.0219	g/cm ³
Acidità (% acido citrico anidro, titolazione acido-base) <i>Total Acidity (% anhydrous citric acid, acid-base titration)</i>	0.41 ± 0.02	g/100 ml
pH (phmetro) <i>pH (phmeter)</i>	3,3 ± 0,2	UpH
Anidride Carbonica Aggiunta*** / Carbon dioxide added***		
0.33 L lattina/ <i>can</i>	0.59 % ± 0.04	g/100 ml

*metodo interno

* internal method

CARATTERISTICHE MICROBIOLOGICHE / MICROBIOLOGICAL CHARACTERISTICS

Lieviti / <i>Yeasts</i>	≤ 10 u.f.c./ 20 ml	Metodo di Inclusione* / <i>Inclusion Technique*</i>
Muffe / <i>Moulds</i>	≤ 10 u.f.c./ 20 ml	Metodo di Inclusione* / <i>Inclusion Technique*</i>
Batteri acidofili / <i>acidophilic bacteria</i>	≤ 20 u.f.c./ 20 ml	Metodo di Inclusione* / <i>Inclusion Technique*</i>

/ metodo interno/ internal method

AUTORIZZAZIONI / AUTHORIZATIONS

Per lo Stabilimento di Scorzè / <i>For Scorzè Factory</i>	
DGR n°19 del 16/01/2025 <i>DGR n°19 of 16/01/2025</i>	Aggiornamento autorizzazione all'imbottigliamento <i>Bottling Authorization update.</i>

Riconoscimento n°CE IT AIP050 101 del 16/06/2021 <i>Recognition n°CE IT AIP050 101 of 16/06/2021</i>	Riconoscimento di idoneità dello stabilimento della Ditta Acqua Minerale San Benedetto S.P.A. sito in Scorzè (VE), ai sensi dell'ex art.6, comma 3, lettera A del Reg.CE 852/2004, per la produzione, confezionamento, deposito e commercializzazione di integratori alimentari (CAT.I) - Alimenti addizionati di Vitamine e Minerali (CAT.IV; alimenti senza glutine) – Alimenti destinati ad un'alimentazione particolare (CAT.V; bibite analcoliche e altre bevande addizionate di vitamine e minerali). <i>Recognition of suitability of the establishment of the Acqua Minerale San Benedetto S.P.A.site in Scorzè (VE), pursuant to ex art.6, paragraph 3, letter A of EC Reg. 852/2004, for the production, packaging, storage and marketing of food supplements (CAT.I) - Foods with added Vitamins and Minerals (CAT.IV; gluten-free foods) - Foods intended for particular diets (CAT.V; soft drinks and other beverages with added vitamins and minerals).</i>
CERTIFICAZIONE IFS <i>IFS CERTIFICATE (International Food Standard)</i>	Captazione, emungimento e Imbottigliamento di Acqua minerale in bottiglie in vetro e PET e lattina. Miscelazione ingredienti, eventuale infusione, diluizione in acqua, eventuale trattamento termico e imbottigliamento in bottiglie in vetro, PET e lattine di bibite frizzanti e piatte. <i>The abstraction, pumping, and bottling of mineral water in glass, PET bottles and cans. The mixing of ingredients, dilution of ingredients, possible infusion, dilution in water, possible heat treatment, bottling to produce sparkling and still soft drinks bottled in glass, PET and cans.</i>

ALLERGENI * / **ALLERGENS DECLARATION** *

Glutine <i>Gluten</i>	Crostacei <i>Crustaceans</i>	Uova <i>Egg</i>	Pesce <i>Fish</i>	Arachidi <i>Peanuts</i>	Soia <i>Soya</i>	Latte <i>Milk</i>	Frutta a guscio <i>Nuts</i>	Sesamo <i>Sesame</i>	Sedano <i>Celery</i>	Senape <i>Mustard</i>	Anidride solforosa e solfiti (ppm) <i>Sulphur dioxide and sulphite (ppm)</i>	Molluschi <i>Mollusks</i>	Lupino <i>Lupine</i>
No	No	No	No	No	No	No	No	No	No	No	<10	No	No

*Reg.UE 1169/2011, Reg. UE n° 609/2013 e Reg. UE n° 828/2014

ORGANISMI GENETICAMENTE MODIFICATI */ **GMO (Genetically Modified Organisms)** *

L'Azienda Acqua Minerale San Benedetto S.p.A. conferma nella migliore delle sue conoscenze e d'accordo con i suoi fornitori, l'utilizzo di materie prime non provenienti da organismi geneticamente modificati. Questa dichiarazione è basata sulle definizioni dei regolamenti di legge sugli OGM, sulle dichiarazioni dei nostri fornitori e su dati analitici.

According to its competence and knowledge, in agreement with suppliers, Acqua Minerale San Benedetto confirms the usage of raw materials originated from no genetically modified organisms. This definition is based on existing legal regulations on GMOs, on our suppliers' declarations and on analytical data.

*Reg. CE n°1829/2003 e n°1830/2003

DICHIARAZIONE NUTRIZIONALE / NUTRITIONAL DECLARATION

Dichiarazione nutrizionale (valori medi) <i>Nutritional declaration (average value)</i>	per 100 ml <i>for 100 ml</i>	per porzione di 330 ml <i>for a portion of 330 ml</i>	% AR* per porzione (330 ml) <i>% RI* for portion (330 ml)</i>
Energia <i>Energy</i>	95 kJ / 22 kcal	315 kJ / 74 kcal	4%
Grassi <i>Total fat</i>	0 g	0 g	0%
di cui acidi grassi saturi <i>(saturated fats)</i>	0 g	0 g	0%
Carboidrati <i>Total carbohydrates</i>	5 g	16.4 g	6%
di cui zuccheri <i>(sugars)</i>	4.9 g	16.3 g	18%
Proteine <i>Protein</i>	0.2 g	0.6 g	1%
Sale <i>Salt</i>	0.02 g	0.071g	1%

*AR= Assunzioni di riferimento di un adulto medio (8400kJ/2000kcal)

Questa lattina contiene 1 porzione da 330 ml

*RI= Reference Intake of an average adult (8400kJ/2000kcal)

This can includes 1 portion of 330 ml

COMPOSIZIONE ANALITICA (qualitativa e quantitativa %)
ANALYTICAL COMPOSITION (qualitative and quantitative %)

Acqua (q.b.), succo d'arancia da concentrato (20%), zucchero (2.4%), anidride carbonica aggiunta**, fruttosio (0.5 %), acidificante: acido citrico (0.11%) aromi (presenti), conservante: potassio sorbato (0.024%), sale (0.02%), antiossidante: acido ascorbico (0.02%), edulcorante: sucralosio (0.014%), stabilizzante: E445 (0.005%), colorante: beta carotene (0.00022%).

*Water (q.b.), orange juice from concentrate (20%), sugar (2.4%), added carbon dioxide **, fructose (0.5%), acidifying agent: citric acid (0.11%), flavourings (present), preservatives: potassium sorbate (0.024%), salt (0.02%), antioxidant: ascorbic acid (0.02%), artificial sweetener: sucralose (0.014%), stabilizer: E445 (0.005%), colouring: beta carotene (0.00022%).*

** (vedi quantità al paragrafo CARATTERISTICHE CHIMICO-FISICHE) / (see the quantity at the PHYSICAL & CHEMICAL CHARACTERISTICS paragraph)

DESCRIZIONE DEL LOTTO (modalità di lettura sul fondo)
BATCH CODING (reading method on the bottom of can)

Lotto <i>Batch</i>	Stabilimento di produzione <i>Production site</i> A = Acqua Minerale San Benedetto S.p.A.	Anno di produzione <i>Production year</i>	Giorno di produzione (da calendario giuliano) <i>Production day</i>	Codice identificazione linea imbottigliamento <i>Bottled line code</i>
L	A	5*	042	H

*5=2025

TERMINE MINIMO DI CONSERVAZIONE - esempio / BEST BEFORE CODING – sample

11	02	26 (or 2026)
Giorno / <i>Day</i>	Mese / <i>Month</i>	Anno / <i>Year</i>

"© GRUPPO SAN BENEDETTO - ACQUA MINERALE SAN BENEDETTO SPA, viale Kennedy, 65 – 30037 SCORZE' (VE)

DOCUMENTO RISERVATO E DI PROPRIETÀ DELLA SOCIETÀ CHE LO HA EMESSO - È vietata la divulgazione, la comunicazione, la copia, la riproduzione, la distribuzione o l'uso delle informazioni contenute nel presente documento, senza il preventivo consenso scritto."

MODALITA' DI CONSERVAZIONE E D'UTILIZZO / *STORAGE AND CONSUME CONDITIONS*

- Conservare in luogo asciutto, pulito e ben aerato, al riparo dalla luce solare e da fonti di calore.
Conserve in a dry, clean and well ventilated place, away from sun light and heat sources.
- Pulire il coperchio prima di bere.
Clean the lid before drinking

INFORMAZIONI / *INFORMATIONS*

Acqua Minerale San Benedetto S.p.A. Viale Kennedy 65, 30037 Scorzè (VE) Italy.

www.sanbenedetto.it

Numero Verde 800455444